



CITY OF CHICAGO OFFICE OF THE MAYOR

Richard M. Daley
Mayor

May 13, 2010

Estimados Padres y Tutores:

Como Alcalde, quiero agradecerles el apoyo a nuestros esfuerzos para mejorar la educación de todos los niños de Chicago.

Ha sido otro año exitoso para las Escuelas Públicas de Chicago. Gracias a su trabajo duro y al empeño de nuestros maestros y directores, las notas logradas en las pruebas de escuela primaria llegaron a los niveles más altos, con un 69.8 por ciento de alumnos que lograron o superaron los estándares estatales. Más que nunca nuestros graduados de escuela superior están tomando cursos exigentes de Ubicación Avanzada e inscribiéndose en la universidad.

Al aproximarnos al verano es importante que mantengamos el aprendizaje de nuestros hijos y que los mantengamos seguros. Cuando los niños participan en programas activos como computación, artes y deportes, los mantenemos alejados de los peligros de las pandillas, de las armas de fuego y drogas. Les pido que involucren a sus niños en actividades positivas de aprendizaje a través de las iglesias o programas como Después de la Escuela Importa, de las bibliotecas públicas de Chicago o del Distrito de Parques de la ciudad. Llame al 311 o visite la página de la municipalidad en internet en www.cityofchicago.org por más información.

Esté seguro de saber dónde se encuentran sus hijos en todo momento. Por favor recuerda que rige un toque de queda todas las noches de la semana para todos los menores de 17 años, de domingo a jueves entre las 10:00 de la noche y las 6:00 de la mañana, y de viernes a sábados entre las 11 de la noche y las 6:00 de la mañana.

Hagamos que éste sea un verano seguro y memorable para todos los niños de Chicago.

Atentamente,

Alcalde

